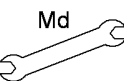
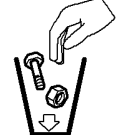

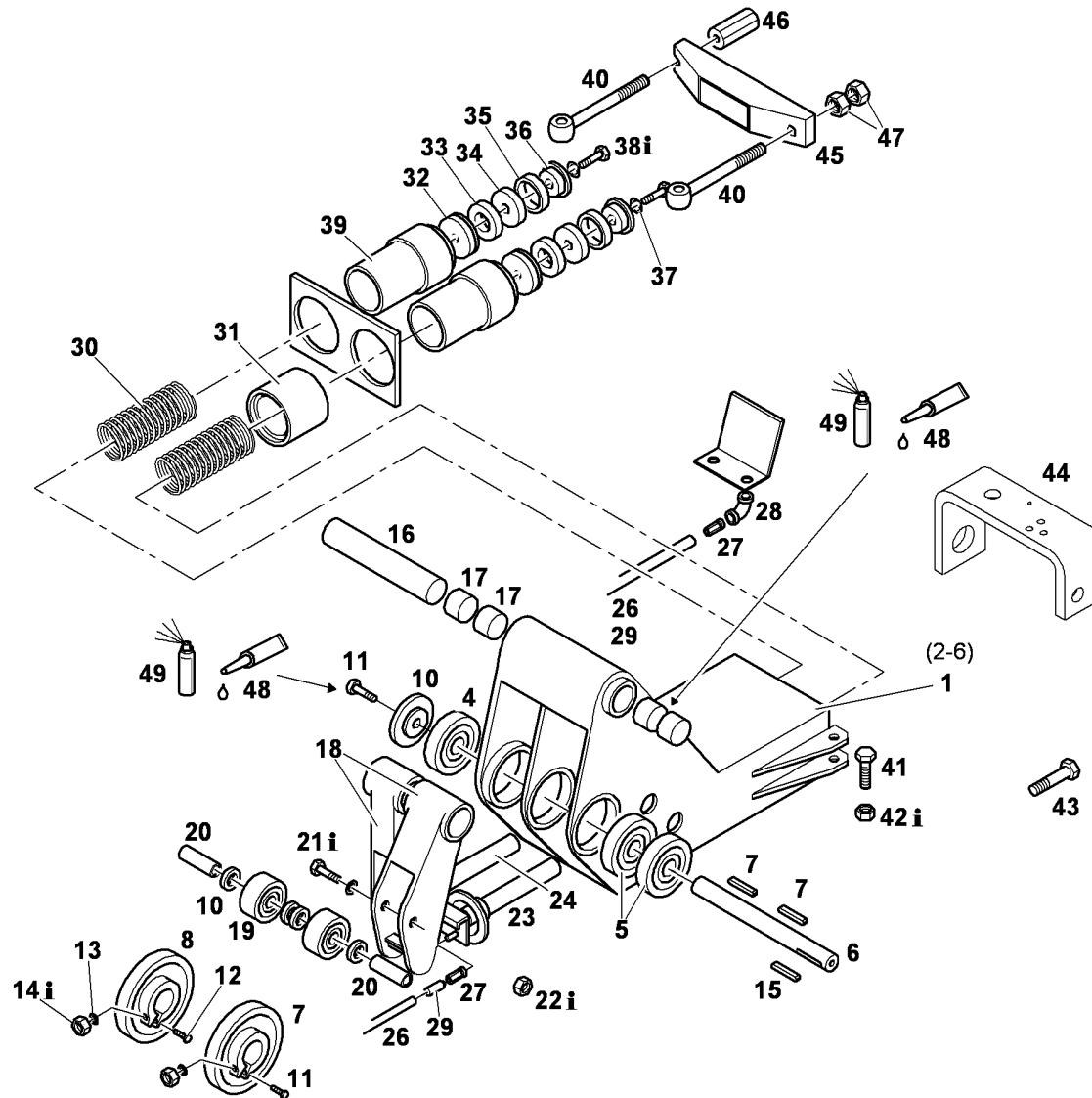
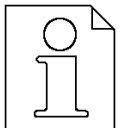


i	
Md 	14 = 80Nm 21 = 50Nm 38 = 20Nm 42 = 30Nm
	14, 22, 42
	2 3 4

(1-48)
0

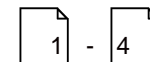


 **6.0**
45575-1008
© Putzmeister Mörtelmaschinen GmbH 2010



435269

Mörtelpumpe KK139
Mortar pump KK139
Pompe à mortier KK139
Bomba de mortero KK139



6.0

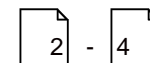
45575-1011

0	435269	1	Mörtelpumpe	KK139	Mortar pump	Pompe à mortier	Bomba de mortero
1	212217005	1	.Antriebsgehäuse		.Drive housing	.Carter commande	.Caja de accionamiento
2	036507001	3	..Sicherungsscheibe	VS12	..Lock washer	..Rondelle d'arrêt	..Arandela de seguridad
3	032379000	3	..Sechskantschraube	M12x40 DIN933-8.8	..Hexagon head cap screw	..Vis à tête hexagonale	..Tornillo de cab.exagonal
4	034207002	3	..Sechskantmutter	BM12 DIN6330-10	..Hexagonal nut	..Ecrou hexagonale	..Tuerca exagonal
5	013131005	3	.Rillenkugellager	6312 2RS	.Deep groove ball bearing	.Roulem. rainuré à billes	.Rodamiento radial rígido
6	013138008	1	.Nockenwelle	L=390MM	.Cam shaft	.Arbre à cames	.Eje de leva
7	435295	2	.Passfeder	B18x11x80 DIN6885	.Drive Key	.Clavette d'assemblage	.Chaveta de ajuste
8	013196008	2	.Nocken		.Cam	.Came	.Leva
9	435485	2	.Scheibe	-A-60,3x76,1x8mm-ST	.Washer	.Rondelle	.Arandela
10	435568	1	.Scheibe	-A-16,5x75x5mm-ST	.Washer	.Rondelle	.Arandela
11	013911005	1	.Sechskantschraube	M16x30	.Hexagon head cap screw	.Vis à tête hexagonale	.Tornillo de cab.exagonal
12	032170005	4	.Sechskantschraube	M12x85 DIN931-8.8	.Hexagon head cap screw	.Vis à tête hexagonale	.Tornillo de cab.exagonal
13	036107003	4	.Federring	A12 DIN127	.Spring ring	.Rondelle elastique	.Anillo elastico
14	034107005	4	.Sechskantmutter, selbstsi	M12 DIN985-8	.Hexagonal nut, self-lock	.Ecrou hexagonale frein	.Tuerca exag., autofrenant
15	038229002	1	.Passfeder	A18x11x100 DIN6885	.Drive Key	.Clavette d'assemblage	.Chaveta de ajuste
16	013144005	1	.Schwinghebelwelle		.Rocker arm shaft	.Arbre p.levier oscillant	.Eje p.palanca oscilante
17	013147002	4	.Buchse	50x55x40mm DU	.Bush	.Douille d'usure	.Casquillo
18	540914	2	.Schwenkhebel		.Swinging lever	.Levier pivotant	.Palanca
19	013185006	2	.Stützrolle	30X90,1X60MM	.Supporting roller	.Rouleau de guidage	.Leva de rodillo
20	013134002	2	.Buchse	20x30J6x79mm-ST	.Bush	.Douille d'usure	.Casquillo
21	032229008	2	.Sechskantschraube	M20x95 DIN931-8.8	.Hexagon head cap screw	.Vis à tête hexagonale	.Tornillo de cab.exagonal
22	214814008	2	.Sechskantmutter, selbstsi	M8x20	.Hexagonal nut, self-lock	.Ecrou hexagonale frein	.Tuerca exag., autofrenant
23	434443	1	.Arbeitskolbenstange		.Working piston rod	.Tige de piston	.Vastago del émbolo
24	435232	1	.Arbeitskolbenstange		.Working piston rod	.Tige de piston	.Vastago del émbolo
25	013188003	2	.Verschraubung	K-GV 10/8L	.Fitting	.Raccord à vis	.Racor
26	013161004	2	.Schmierleitung	8x1x670mm	.Lubrication line	.Conduit de lubrification	.Conducción de lubricación
27	044007001	2	.Stutzen	GES 8LR	.Connection	.Manchon	.Racor
28	040080006	2	.Winkel	1/4" GF90	.Elbow	.Coude	.Codo
29	013176002	4	.Einsteckhülse	8x1	.Insert sleeve	.Douille en laiton	.Boquilla en laiton
30	213969006	2	.Druckfeder	DA=109,5MM LO=505MM C=8M	.Pressure spring	.Ressort a pression	.Muelle de compression
31	013172006	2	.Federanlage Zylinderseite		.Spring assembly,cyl.side	.Système ressort,côté cyl.	.Instalac.muelle,lado cil.
32	013189002	2	.Kolbenscheibe	DN90X25MM	.Piston plate	.Disque de piston	.Disco de émbolo
33	013158004	2	.Filzstreifen	18X12X300MM	.Felt strip	.Bande de feutre	.Faja de fieltro
34	203287002	2	.Ledermanschette	90X13X20X5	.Leather packing	.Garniture en cuir	.Guarnicion flexible
35	013145004	2	.Gummispreizring	80X54X14MM	.Expanding ring (rubber)	.Anneau d'écartem.caoutch.	.Anillo extensible de goma



435269

Mörtelpumpe KK139
Mortar pump KK139
Pompe à mortier KK139
Bomba de mortero KK139

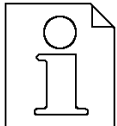


6.0

45575-1011

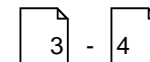
Putzmeister

36	434472	2	.Scheibe	-G-13x70x17mm-ST	.Washer	.Rondelle	.Arandela
37	036507001	2	.Sicherungsscheibe	VS12	.Lock washer	.Rondelle d'arrêt	.Arandela de seguridad
38	032162000	2	.Sechskantschraube	M12x45 DIN931-8.8	.Hexagon head cap screw	.Vis à tête hexagonale	.Tornillo de cab.exagonal
39	205989007	2	.Förderzylinder	D90X130	.Delivery cylinder	.Cylindre de refoulement	.Cilindro de transporte
40	031565006	2	.Augenschraube	AM24x300 DIN444-8.8	.Eye bolt	.Vis à anneau	.Tornillo ojal
41	032236004	1	.Sechskantschraube	M22x75 DIN931-8.8	.Hexagon head cap screw	.Vis à tête hexagonale	.Tornillo de cab.exagonal
42	034111004	2	.Sechskantmutter, selbstsi	M22 DIN985-10	.Hexagonal nut, self-lock	.Ecrou hexagonale frein	.Tuerca exag., autofrenant
43	032238002	1	.Sechskantschraube	M22x85 DIN931-8.8	.Hexagon head cap screw	.Vis à tête hexagonale	.Tornillo de cab.exagonal
44	209208001	1	.Haubenauflage		.Hood rest	.Appui de capot	.Apoyo para capot
45	206541004	1	.Spannjoch	370x65x61,5	.Clamping yoke	.Traveé de serrage	.Travesano
46	214723005	1	.Sechskantmutter		.Hexagonal nut	.Ecrou hexagonale	.Tuerca exagonal
47	033712006	2	.Sechskantmutter	M24 DIN934-8	.Hexagonal nut	.Ecrou hexagonale	.Tuerca exagonal
48	063347001	1	Befestigungsmittel	PM-BLAU	Glue	Moyen de fixation	Pegamento de fijación
49	063351000	1	Aktivator	100ml	Activator	Activateur	Activador



435269

Mörtelpumpe KK139
Mortar pump KK139
Pompe à mortier KK139
Bomba de mortero KK139



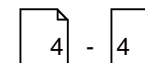
6.0

45575-1011



435269

Mörtelpumpe KK139
Mortar pump KK139
Pompe à mortier KK139
Bomba de mortero KK139



6.0

45575-1011

Putzmeister